

شركة **اسيسيك** للاتصالات مساهمة خاصة
السليمانية

الحسابات الختامية للسنة المنتهية في
31/كانون الاول/2012

اراس محمد سعيد
محاسب قانوني ومراقب حسابات
شركة عادل الحسن وشركاه
محاسبون قانونيون واستشاريون

الرقم : 30

التاريخ: 2013/3/30

تقرير مراقب الحسابات

الى / السادة مساهمو شركة اسيسيل للاتصالات مساهمة - خاصة المحترمين

فمنا بفحص الميزانية العامة لشركة اسيسيل للاتصالات مساهمة - خاصة كما هي عليه في 31 كانون الاول / 2012 وحساب الارباح والخسائر وبيان التغيرات في حقوق المالكين وكشف التدفق النقدي للسنة المالية المنتهية بتلك التاريخ ، والكشوفات التي تحمل التسلسل من (1) الى (14) والايضاحات المرفقة بها ، والتقرير السنوي لإدارة الشركة المعد بمقتضى احكام قانون الشركات رقم (21) لسنة 1997 المعدل والانظمة والتعليمات الصادرة بموجبه .

مسؤولية الادارة

ان الادارة مسؤولة عن اعداد هذه البيانات والافصاح عنها بصورة عادلة طبقا للقواعد والمعايير المحاسبية المحلية والدولية ، بالإضافة الى مسؤوليتها في اعداد وتطبيق نظام للرقابة الداخلية وخاصة فيما يتعلق بالاعداد والافصاح عن البيانات المالية بصورة عادلة وخالية من الازغاء الجوهرية الناتجة عن الازغاء والتلاعب . كما تشمل هذه المسؤولية على اختيار وتطبيق السياسات المحاسبية المعلنة واستخدام التقديرات المحاسبية المناسبة .

مسؤولية مراقب الحسابات

ان مسؤوليتنا هي ابداء الراي الفني المحايد عن البيانات المالية المقدمة لنا ، وذلك وفقا لادلة ومعايير التدقيق المحلية والدولية . وتتطلب هذه المعايير ان تقوم بتخطيط وانجاز التدقيق للحصول على تأكيد معقول فيما اذا كانت البيانات خالية من اي خطأ جوهري . ويشمل التدقيق فحصا على اسس اختياري للبيانات والمستندات المؤيدة للمبالغ الظاهرة في الميزانية العامة والحسابات الختامية لعام 2012 والافصاح عنها . كما يشمل تقييما للمبادئ المحاسبية واعتقادنا ان تدقيقنا يوفر اساسا معقولا للراي الذي ننديه .

ولتينا الايضاحات والملاحظات التالية :

1. المنقر الرئيسي للشركة في السليمانية.
2. بتاريخ 2011/11/02 تم تحويل الشركة من شركة محدودة الى شركة مساهمة خاصة وذلك بموجب كتاب وزارة التجارة / دائرة مسجل الشركات / الوطنية المرقم (27066) في 2011/11/02



- 3 ان ارقام المقارنة الظاهرة في القوائم المالية المرفقة تمثل الفترة من 2011/11/02 ولغاية 2011/12/31 وهي فترة التحويل الى شركة مساهمة خاصة والمشار اليها الف"
- 4 تم اعتماد سعر صرف 1225 دينار عراقي لكل دولار امريكي عند تحويل المعاملات المالية الى الدينار.
- 5 بلغ مخصص الديون المشكوك في تحصيلها 58,3 مليار دينار تقريبا" من اصل مبلغ المدينون البالغ 156,2 مليار دينار تقريبا". مع العلم بان هذا المبلغ يمثل في غالبية ارصدة مندورة من سنوات سابقة و جزء منها يعود الى رصيد الشركة لدى مصرف الوركاء. وقد اشرنا الى ذلك في تقريرنا لسنة السابقة وتؤكد ضرورة قيام الشركة ببذل الجهود اللازمة لتقليل هذا الرصيد قدر الامكان.
- 6 بلغ رصيد السلف الممنوحة 2,7 مليار دينار تقريبا" كما في 2012/12/31.
- 7 تمكنت الشركة خلال هذه السنة من تخفيض حساب القروض الطويلة الاجل والقصيرة من مبلغ 815 مليار دينار الى 383 مليار دينار والذي يمثل المستلم من المساهمين كل حسب حصته من اسهم الشركة وعند من الجهات المقرضة الاخرى.
- 8 تحتفظ الشركة بسجلات منتظمة وهي متفقة مع البيانات المالية المثبتة في الحسابات الختامية التي بنورها متفقة مع القواعد المحاسبية الدولية.
- 9 ان تقرير الادارة متفق مع احكام قانون الشركات رقم 21 لسنة 1997 المعدل.
- 10 لم اجراء جرد الموجودات القابلة للجرد من قبل الادارة.

الرائي

مع الاخذ بنظر الاعتبار ما اورثناه من ايضاحات وملاحظات في تقريرنا ، ففي رأينا ان البيانات المالية المشار اليها في اعلاه تظهر بصورة عانلة من كافة التواحي الجوهرية المركز المالي للشركة كما في

31 / كانون الاول / 2012 ونتيجة نشاطها وتنقيتها التقنية للسنة المالية المنتهية بذلك التاريخ



أرابن محمد سعيد
محاسب قانوني و مراقب حسابات
شركة عادل الحصون وشركاه

شركة اسيا سيل للاتصالات مساهمة خاصة - السلیمانیة

الميزانية العامة كما في 2012/12/31

رقم التفصيل	رقم التفصيل	التفاصيل	السنة الحالية دينار (الف)	الفترة السابقة دينار (الف)
		الموجودات		
		الموجودات الثابتة		
116-111	1	الموجودات الثابتة (بالتقييم الدفترية)	1,190,194,840	1,043,298,041
118	2	تفقات إيرادية مؤجلة	1,102,269,778	1,207,138,634
12		مشروعات تحت التنفيذ	134,671,899	216,519,574
			<u>2,427,136,517</u>	<u>2,466,956,249</u>
		الموجودات المتداولة		
13	3	المخزون بالكلفة	12,902,219	12,353,222
16	4	المدينون	97,837,387	47,726,489
18	5	النقود	291,953,937	170,548,724
			<u>402,693,543</u>	<u>230,628,435</u>
		مجموع الموجودات المتداولة والثابتة	<u>2,829,830,060</u>	<u>2,697,584,684</u>
		مصادر التمويل		
		مصادر التمويل طويلة الاجل		
21		راس المال المدفوع	270,012,000	270,012,000
22	6	الاحتياطيات	1,626,219,461	1,039,685,732
241	8	فروض المستلمة طويلة الاجل	236,833,333	440,292,247
			<u>2,133,064,794</u>	<u>1,749,989,979</u>
		مصادر التمويل قصيرة الاجل		
23	7	تخصيصات قصيرة الاجل	16,712,120	17,984,308
242	9	فروض مستلمة قصيرة الاجل	145,897,337	282,033,357
26	10	الدائنون	534,155,809	647,577,040
			<u>696,765,266</u>	<u>947,594,705</u>
		مجموع مصادر التمويل	<u>2,829,830,060</u>	<u>2,697,584,684</u>

رئيس مجلس الإدارة
فروق مصطفى رسول

المدير المالي
عامر فايز جلال الله الصناع

المحاسب
محمد علي ابراهيم
رقم الترخيص ٤٤٦٤٩

خضوعاً لتقريرنا المرفق (30) في 30 / 1 / 2013

أراس محمد سعيد
محاسب قانوني و مراقب حسابات
شركة عامر الصناع وشركاه
محاسبون قانونيون واستشاريون



شركة آسيا سيل للاتصالات مساهمة خاصة - السلیمانیة

كشف العمليات الجارية للسنة المالية المنتهية كما في 2012/12/31

رقم التكشف	رقم الدليل	التفاصيل	السنة الحالية دينار (الف)	من 2011/11/2 لغاية 2011/12/31 دينار (الف)
		الإيرادات الجارية		
	42	إيرادات النشاط التجاري	2,172,590,793	335,358,377
			<u>2,172,590,793</u>	<u>335,358,377</u>
		تنزل المصروفات الجارية		
	31	الرواتب والأجور	92,944,278	11,765,242
	32	المستلزمات السلعية	1,879,597	451,605
	33	المستلزمات الخدمية	289,674,744	51,663,248
	34	مقاولات وخدمات (عقود مساندة)	19,910,338	3,309,209
	35	مشغلات تكلفة الخدمات المعاينة ومصاريف التشغيل	318,359,849	48,875,718
	37	الائتمانات	317,218,092	46,862,336
	383+384	الضرائب والرسوم	321,016,679	23,115,678
		مجموع المصروفات الجارية	1,361,003,577	186,043,036
		فائض العمليات الجارية (المرحلة الأولى)	811,587,216	149,315,341
		تضاف الإيرادات التحويلية و الأخرى		
	492	الإيرادات الأخرى (عرضية)	7,273,033	917,679
	493	إيرادات رأسمالية	6,600,196	0
		مجموع الإيرادات التحويلية و الأخرى	13,873,229	917,679
		تنزل المصروفات التحويلية والأخرى		
	36	فوائد مدينة	45,435,390	12,209,749
	38	المصروفات التحويلية	1,618,415	231,957
	39	المصروفات الأخرى / خسائر رأسمالية	-	2,482,586
		مجموع المصروفات التحويلية و الأخرى	47,053,805	14,924,292
		فائض العمليات الجارية (المرحلة الثانية)	778,406,640	135,308,728
		ينزل مخصص الضريبة	(116,236,581)	(20,297,143)
		الفائض بعد الضريبة	662,170,059	115,011,585
		كشف التوزيع:		
		الربح السنوي	778,406,640	
		احتياطي الزامس 5%	(38,920,332)	
		ينزل ضريبة الدخل	(116,236,581)	
		المحول إلى فائض المتراكم	623,249,727	

شركة اسيا سيل للاتصالات مساهمة خاصة - السلیمانیة

كشف التدفقات النقدية للسنة المالية المنتهية في 2012-12-31

رقم الدليل	التفاصيل	المبلغ دينار (الف)	المبلغ دينار (الف)
281	فاتح النشاط		662,170,059
	التدفق النقدي من النشاطات التشغيلية		
37	الاندثرات		317,218,092
16	الزيادة في المنيون		(50,110,898)
23	فروقات العملة		5,367,270
26	النقص في الدائون		(113,424,226)
13	الزيادة في المخزون		(548,897)
	صافي التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية		820,671,300
	التدفق النقدي من الأنشطة الاستثمارية		
111-116	صافي الزيادة في الموجودات الثابتة و مشروعات تحت التنفيذ		(277,398,360)
	صافي التدفقات النقدية المستخدمة في الأنشطة الاستثمارية		(277,398,360)
	التدفق النقدي من الأنشطة التمويلية		
24	النقص في القروض المسألمة		(339,594,934)
23	النقص في التخصيمات		(1,272,188)
	توزيع الأرباح		(81,000,605)
	صافي التدفقات النقدية المستخدمة في الأنشطة التمويلية		(421,867,727)
	صافي الزيادة في النقدية		121,405,213
18	بضاب رصيد النقود كما في 2012-1-1		170,548,724
18	رصيد النقود كما في 2012-12-31		291,953,937

كشف 1

شركة أسيا سيل للاتصالات مساهمة خاصة - السلطانية

كشف الموجودات الثابتة و اندثاراتها للسنة المالية المنتهية في 2012/12/31

الموجود	الات و الأجهزة المكتبية 116	وسائل النقل والانتقال 114	الات و معدات 113	المباني 112	الأثاث 111	التفاصيل
دينار (الف)	دينار (الف)	دينار (الف)	دينار (الف)	(الف) دينار	دينار (الف)	
1,706,509,198	60,573,812	2,404,643	1,613,414,747	14,345,139	15,770,857	الكلية في 2012/1/1
188,146,250	3,576,924	307,309	182,547,636	1,115,778	598,603	الإضافات خلال السنة
173,224,309	0	0	173,224,309	0	0	محولة من حساب خسروحات تحت التقييم
6,993,890	248,253	9,855	6,612,356	58,792	64,635	فروقات أسعار الصرف بالرميب الافتتاحي
(71,807,320)	0	(230,763)	(71,576,657)	0	0	تقلبات المبيعات والمشتريات
2,003,066,327	64,398,989	2,491,044	1,904,222,491	15,519,709	16,434,095	الكلية في 2012/12/31
						سنة الاندثار فقط ثابت
663,211,159	49,116,269	1,163,536	603,217,239	9,714,115	0	مخصص الاندثار في 2012/1/1
207,401,946	5,597,452	460,446	200,774,390	569,658	0	بصرف اندثار الفترة
2,718,078	201,296	4,769	2,472,202	39,811	0	فروقات أسعار الصرف بالرميب الافتتاحي
(60,459,696)	-	(230,763)	(60,228,933)	0	0	بذل اندثار المطلوب والمعاق
812,871,467	54,915,017	1,397,988	746,234,898	10,323,584	0	مخصص الاندثار في 2012/12/31
1,190,194,840	9,483,972	1,093,056	1,157,987,593	5,196,125	16,434,095	القيمة المتبقية في 2012/12/31

شركة اسيا سيل للاتصالات مساهمة خاصة - الملتصقية
 كشف النفقات الايرانية الموجلة كما في 2012/12/31

رقم التليل	اسم الحساب	النفقة المثلثة	فرق اسعار الصلة في الرصيد الافتتاحي	رصيد الاطفاء المتركم 1-1-2012	فرق سعر العملة في رصيد الاطفاء المتركم	انقضاء الفترة المثلثة	مجموع الاطفاء دينار	الرصيد كما في 2012/12/31
		دينار (الف)	دينار (الف)	دينار (الف)	دينار (الف)	دينار (الف)	دينار (الف)	دينار (الف)
1185	موجودات ثابتة محبوبة (اسم الشهرة)	50,605,351	207,398	5,881,417	24,104	1,362,813	7,268,333	43,544,416
1185	موجودات ثابتة محبوبة (علامة تجارية)	106,018,000	434,500	27,490,667	112,667	6,369,999	33,973,333	72,479,167
1187	نفقات موجلة متنوعة (رسوم ايراضي)	1,525,000,000	6,250,000	441,112,633	1,607,839	102,083,333	545,003,805	986,246,195
	المجموع	1,681,623,351	6,891,898	474,484,717	1,944,610	109,816,145	586,245,471	1,102,269,778

كشف المخزون كما في 2012/12/31

السنة السابقة دينار (الف)	السنة الحالية دينار (الف)	التفاصيل	رقم الدليل
7,488,882	7,019,823	مخزون ومعدات الشبكة وقطع الغيار	133
3,463,702	1,921,694	مخزون سيم كارد	135
1,400,638	3,960,702	مخزون كارتات شحن انترنت وهاتف	135
<u>12,353,222</u>	<u>12,902,219</u>	مجموع المخزون	

شركة آسيا سيل للاتصالات مساهمة خاصة - السلیمانیة
كشف المدينون كما في 2012/12/31

رقم التفصيل	التفاصيل	السنة الحالية دينار (الف)	السنة السابقة دينار (الف)
161	صلاء	114,202,965	78,050,148
768	حسابات مدينة متنوعة	39,225,243	24,692,078
167	سلف	2,746,948	2,669,742
		156,175,156	105,411,968
	بترن: مخصص الديون المشكوك في تحصيلها	(58,337,769)	(57,685,479)
	مجموع المدينون	97,837,387	47,726,489

شركة أسيا سيل للاتصالات مساهمة خاصة - المليماتية

كشف 5

كشف النقود كما في 2012/12/31

رقم الدليل	التفاصيل	السنة الحالية دينار (الف)	السنة السابقة دينار (الف)
181	نقدية بالصندوق	2,588,005	3,690,501
183	نقدية لدى المصارف	289,365,932	166,858,223
	مجموع النقود	<u>291,953,937</u>	<u>170,548,724</u>

كشف 6

شركة أسيا سيل للاتصالات مساهمة خاصة - السلیمانیة

كشف الاحتياطات كما في 2012/12/31

السنة السابقة دينار (الف)	السنة الحالية دينار (الف)	التفاصيل	رقم الدليل
65,484,491	104,404,823	احتياطي الزامي	2213
37,176,249	42,543,519	احتياطات متنوعة	223
937,024,992	1,560,274,719	الفائض المتراكم	224
-	(81,003,800)	المحول الى ناتج توزيع ارباح	-
1,039,685,732	1,626,219,481	مجموع الاحتياطات	-

كشف 7

شركة أسيا سيل للاتصالات مساهمة خاصة - السلیمانیة

كشف التخصیصات كما في 2012/12/31

السنة السابقة دينار (الف)	السنة الحالية دينار (الف)	التفاصيل	رقم الدليل
17,984,308	16,712,120	تخصیصات متروكة	235
17,984,308	16,712,120	مجموع التخصیصات	-

كشف 8

شركة اسيا سيل للاتصالات مساهمة خاصة - السلیمانیة
كشف القروض المستلمة طويلة الأجل كما في 2012/12/31

السنة السابقة دينار (ألف)	السنة الحالية دينار (ألف)	التفاصيل	رقم الدليل
280,813,500	-	قروض من المساهمين	241
159,478,747	236,833,333	قروض مستلمة طويلة الأجل	241
<u>440,292,247</u>	<u>236,833,333</u>	مجموع القروض المستلمة طويلة الأجل	

كشف 9

شركة اسيا سيل للاتصالات مساهمة خاصة - السلیمانیة
كشف القروض المستلمة قصيرة الأجل كما في 2012/12/31

السنة السابقة دينار (ألف)	السنة الحالية دينار (ألف)	التفاصيل	رقم الدليل
282,033,357	145,897,337	قروض مستلمة قصيرة الأجل	242
<u>282,033,357</u>	<u>145,897,337</u>	مجموع القروض المستلمة قصيرة الأجل	

كشف 10

شركة اسيا سيل للاتصالات مساهمة خاصة - السلیمانیة

كشف الدائنون كما في 2012/12/31

رقم الدليل	التفاصيل	السنة الحالية دينار (الف)	السنة السابقة دينار (الف)
261	مجهزون	334,323,765	459,506,710
2662	ايرادات مستلمة مقدما	100,740,596	82,997,422
2663	مصاريف مستحقة	99,088,453	105,072,908
268	ذاللو توزيع ارباح	2,995	-
	مجموع الدائنون	<u>534,155,809</u>	<u>647,577,040</u>

كشف 11

شركة اسيا سيل للاتصالات مساهمة خاصة - السلیمانیة

كشف الرواتب والاجور للسنة المالية المنتهية في 2012/12/31

رقم الدليل	التفاصيل	السنة الحالية دينار (الف)	من 2011/11/2 لغاية 2011/12/31 دينار (الف)
31	الرواتب النقدية للموظفين	71,003,948	9,812,573
3111	رواتب	12,978,842	956,983
3114	مكافآت تشجيعية	6,295,100	720,126
3116	مخصصات تعويضية	90,277,890	11,489,682
312	اجور عمال	1,234,072	112,401
315	حصة المتشاة في الضمان	1,432,316	163,159
	مجموع الرواتب	<u>92,944,278</u>	<u>11,765,242</u>

كشف المستلزمات السلعية للسنة المالية المنتهية في 2012/12/31

من 2011/11/2 لغاية 2011/12/31 الف دينار	السنة الحالية دينار الف	التفاصيل	رقم التشيل
99,249	259,227	وقود و زيوت	3221
66,321	290,900	المتنوعات	325
6,487	67,558	تجهيزات العاملين	3261
279,548	1,261,912	ماء و كهرباء	327
<u>451,605</u>	<u>1,879,597</u>	مجموع المستلزمات السلعية	

كشف 13

شركة اسيا سيل للاتصالات مساهمة خاصة - السلیمانیة

كشف المستلزمات الخدمية للسنة المالية المنتهية في 2012/12/31

رقم الدليل	التفاصيل	السنة الحالية دينار (الف)	من 2011/11/2 لغاية 2011/12/31 دينار (الف)
331	خدمات الصيانة	1,732,254	307,343
332	خدمات أبحاث و استشارات	111,847,046	17,797,324
333	دعاية و طبع و ضيافة		
3331	دعاية و اعلان	47,197,168	4,967,183
3341	ضيافة	96,067	47,688
		47,293,235	5,014,871
334	نقل و ايفاد و اتصالات		
3341	نقل العاملين	4,240	77,677
3342	نقل السلع و الخدمات	3,065,381	582,138
3343	سفر و ايفاد	5,741,956	1,188,157
3344	اتصالات عامة	102,212	11,055
		8,913,789	1,859,027
335	استحجار موجودات ثابتة		
3352	استحجار مباني و انشاءات	5,097,228	913,279
3353	استحجار آلات و معدات	593	-
3354	استحجار وسائل نقل و اتصال	6,239,292	1,041,730
		11,337,113	1,955,009
336	مصرفات خدمية متنوعة		
3361	اشتراقات و التماءات	21,629	5,007
3365	خدمات قانونية	418,230	48,052
3366	خدمات مصرفية	624,978	196,268
3367	تدريب و تأهيل	494,225	126,863
3368	أجور تدقيق	78,000	270,000
3369	مصرفات خدمية أخرى	106,914,245	24,083,484
		108,551,307	24,729,674
	مجموع المستلزمات الخدمية	289,674,744	51,663,248

شركة اسيا سل للاتصالات مساهمة خاصة - المالية

شركة

كشف بحساب الاستخدامات الأخرى للسنة المالية المنتهية في 2012/12/31

رقم الدليل	التفاصيل	السنة الحالية دينار (ألف)	من 2011/11/2 لغاية 2011/12/31 دينار (ألف)
341	مقاولات وخدمات (عقود مساندة)	19,910,338	3,309,209
35	مشتريات تكلفة الخدمة المباعة و مصاريف التشغيل	318,359,849	48,675,718
361	قوائد مدينة	45,435,390	12,209,749
38	المصرفقات التحويلية		
3831	تبرعات الغير	1,202,541	231,957
3833	ديون مشطوبة	415,874	-
	مجموع المصرفقات التحويلية	1,618,415	231,957
3842	الضرائب و الرسوم (رسوم كمارك، رسوم وزارة المالية)	321,016,679	23,115,678
393	المصرفقات الأخرى (خصائر رأسمالية)	-	2,482,586

شركة اسياسيل للاتصالات

Asiacell Communications PJSC

مساهمة خاصة

رأس مال المدفوع

(270,012,000,000) دينار عراقي

التقرير السنوي 2012

Annual Report 2012

تقرير مجلس الإدارة

حول نشاط الشركة لسنة 2012

وتقرير مراقب الحسابات والبيانات المالية

للسنة المنتهية في 31\12\2012

تقرير مجلس الإدارة السنوي

عن نشاط شركة أسياسيل للاتصالات مساهمة - خاصة

للسنة المنتهية في 31 / كانون الأول / 2012

تنفيذاً للبند (ثالثاً) من المادة (117) والمادة (134) من قانون الشركات رقم (21) لسنة 1997 تقدم لحضراتكم تقرير مجلس الإدارة بشأن الحسابات الختامية المدققة للسنة المالية المنتهية في 2012/12/31 متضمناً بيانات ومعلومات عن أعمال الشركة ونشاطاتها في السنة 2012.

أولاً: نبذة مختصرة عن الشركة:

تأسست شركة أسياسيل للاتصالات كشركة محدودة في 2007/7/25 بموجب قرار مسجل الشركات في بغداد تحت عدد 64444-02 وبرأس مال قدره مليون دينار عراقي واستمرت الشركة في نوعها كشركة محدودة لغاية 2011/11/1. حصلت الشركة بتاريخ 2007/8/30 على رخصة من هيئة الإعلام والاتصالات لمدة 15 سنة وبقيمة 1.25 مليار دولار أمريكي (مليار ومئتان وخمسون مليون دولار أمريكي) لنصب شبكة اتصالات في العراق بغرض تقديم خدمات الهواتف النقالة. مارست وتمارس الشركة نشاطها في مجال خدمة الاتصالات بشكل متميز وفق توجيهات الجهات المختصة في الدولة ووفق القوانين ذات العلاقة. تحولت الشركة من شركة محدودة إلى شركة مساهمة خاصة بتاريخ 2011/11/2 وبرأس مال قدره 270,012,000,000 (مئتان وسبعون مليار وإثنا عشر مليون دينار). حصلت الشركة على موافقة هيئة الأوراق المالية بتاريخ 2012/7/24 للإدراج في سوق العراق للأوراق المالية كأول شركة اتصالات تدرج أسهمها في السوق.

ثانياً: تطورات الحاصلة على رأس مال المدفوع:

في 2011/7/25 تم زيادة رأس مال الشركة من 1,000,000 دينار (مليون دينار) إلى 270,000,000,000 دينار (مئتان وسبعون مليار دينار). وعند تحول الشركة من محدودة إلى شركة مساهمة تم زيادة رأس المال مرة أخرى إلى 270,012,000,000 (مئتان وسبعون مليار وإثنا عشر مليون دينار) مدفوعة بالكامل.

ثالثاً: إستراتيجية الشركة:

تهدف أسياسيل من خلال رؤيتها الإستراتيجية لتكون الشركة الأولى في مجال توفير خدمات الاتصالات في العراق، من خلال تقديم خدمات متميزة للمشاركين وبأداء مالي راند.

تركز أسياسيل على تعزيز حصتها السوقية من الإيرادات، بدلاً من الاكتفاء بزيادة حصتها السوقية من المشاركين. وتتطلب إستراتيجية أسياسيل التركيز على إرضاء المشاركين وقناعتهم بجودة

خدماتها. فيما يلي أربعة عوامل سوف تعزز من حصّة أسيايل السوقية من الإيرادات، وتدعم الإستراتيجية التي عملت أسيايل على تطويرها:

◀ الحصول على مشتركين جدد؛

◀ الاحتفاظ بقاعدة المشتركين الحاليين؛

◀ تقديم عروض ومنتجات مميزة؛

◀ الإنفاق لدعم الشبكة وتوسيعها وتطويرها المستمر؛

ما زالت أسيايل تركز بقوة على زيادة قاعدة المشتركين بها دون أن يكون ذلك على حساب الحصّة السوقية من الإيرادات. وقد قامت أسيايل بهذا الأمر بشكل رئيسي، من خلال تقديم خدمات اتّصال تتسم بالتميز والابتكار والجودة العالية. وتركز أسيايل على تقديم خدمات ذات جودة عالية لكافة المشتركين في جميع مناطق العراق من خلال توفير منتجات مخصصة لتتناسب احتياجات كل مشترك.

قد حددت الشركة المبادرات الرئيسية التالية من أجل تحقيق رؤيتها الإستراتيجية:

- تطوير جودة الشبكة والأنظمة: أسيايل في طريقها إلى تنفيذ برنامج طموح لتطوير شبكاتها المحلية استعداداً لتقديم خدمات الجيل الثالث وتقوية التغطية لتحسين الخدمات.
- تعزيز عوامل الاحتفاظ بالمشاركين وتقديم خدمات ذات جودة عالية.
- لدى الشركة عدد من المبادرات الإستراتيجية والمنتجات الجديدة المصممة لتعزيز طرح خدمة البيانات، مثل تجهيز خدمات البيانات الشركة بتقنية الجيل الثالث لتصبح جاهزة للوصول إلى خدمة 3G. وتسعى أسيايل لاستغلال الاهتمام والطلب على خدمات البيانات بمجرد توفر خدمات الجيل الثالث، مما يسهل بدوره أسيايل لتكون الخيار الطبيعي لأعمال بيانات الجيل الثالث بمجرد توفرها.
- الإهتمام بزيادة عدد المشتركين من الشركات والمؤسسات؛ استهداف الأعمال الجديدة في العراق، وضمن تلبية عروض خاصة للمشاركين من الشركات والمؤسسات، وطرح مميزات مثل باقات البيانات المشتركة وشريحة الخطوط متعددة المستخدمين، وبرنامج خدمات بلاك بيري للمؤسسات، وخدمة الرسائل الإعلانية الجماعية الموجهة للمستهلكين.

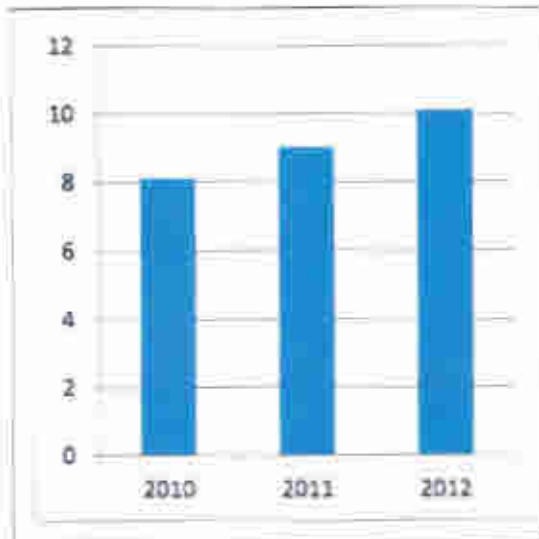
رابعاً البيانات المالية:

1. ملخص الأداء المالي لسنة 2012 :

السنة	2012	2011	2010
عدد المشتركين (مليون)	10.1	9	8.1
نسبة نمو عدد المشتركين	12%	11%	-
الإيرادات الجارية (مليار دينار)	2173	1836	1566
نسبة نمو الإيرادات الجارية	18%	17%	-
EBITDA (دينار مليون)	1141	926	724
نسبة EBITDA من الإيرادات	53%	50%	46%
الفائض بعد الضريبة (مليار دينار)	662	504	365
نسبة نمو الفائض بعد الضريبة	31%	38%	-
هامش الفائض بعد الضريبة	30%	27%	23%

أظهرت الشركة خلال السنة المالية المنتهية في 2012/12/31 سنة أخرى من الأداء المالي المتميز مما يؤكد متانة بنية شركتنا وختمتها لتضاف هذه السلة إلى سلسلة السنوات التي تحققت فيها أساليب نمو متميزاً.

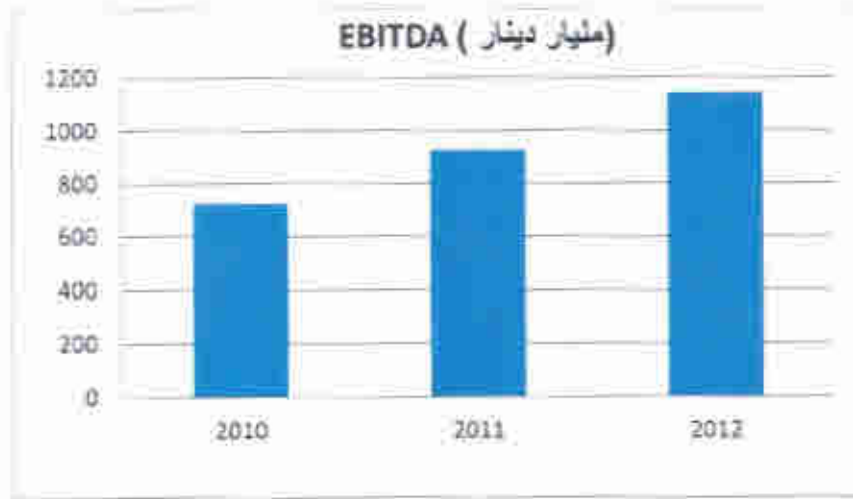
2. عدد المشتركين:



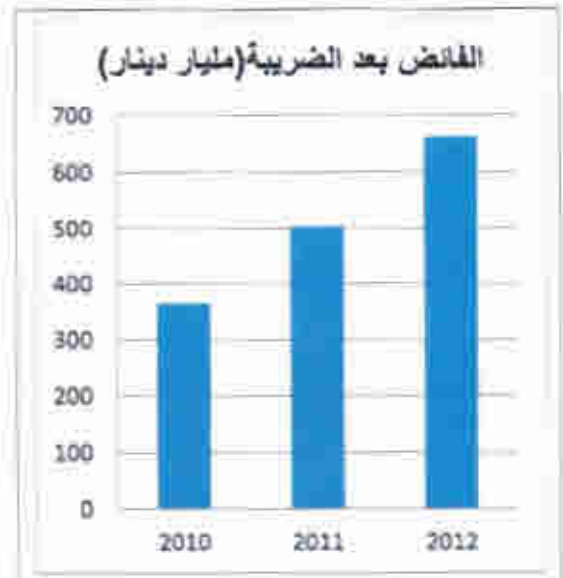
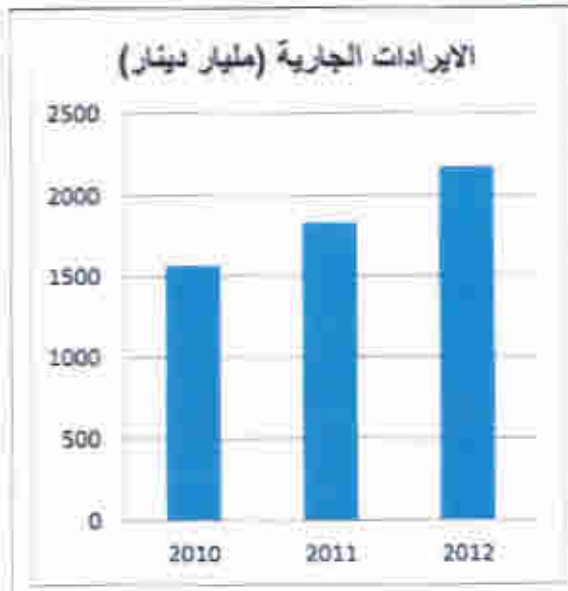
ارتفع عدد المشتركين من 9 (تسعة ملايين مشترك) في نهاية عام 2011 إلى 10.1 (عشرة ملايين ومائة ألف مشترك) في نهاية عام 2012 وهذا يدل على جودة أداء الشركة الذي حقق ارتفاعاً في عدد المشتركين بنسبة 12% خلال السنة.

3. EBITDA وهامش الفائض بعد الضريبة:

في ضوء أهداف أساليب الاستراتيجية يتم اتباع سياسة مصروفات تشغيلية تسمح لها أن تحسن وتوازن ادائها لتحقيق ربحية ونمو المتواصل كما مبين في ال EBITDA انشاء ان ارباح الشركة قبل الفوائد المدبنة والضريبة والاهلاك والاندثارات كنسبة من الإيرادات الجارية في تحسن مستمر من سنة الى سنة، حيث حققت الشركة ارتفاعا في EBITDA من 925,606,428,000 (تسعمائة وخمسة وعشرون مليار وستة مائة وستة مليون وأربعمائة وثمانية وعشرون ألف دينار) لسنة 2011 الى 1,141,060,122,000 (تربعمائة وستة مائة وواحد وأربعون مليار وستون مليون ومائة وإثنان وعشرون ألف دينار) لسنة 2012، وكان ذلك نتيجة لحرص الشركة على تحقيق أعلى درجة من الكفاءة المالية والرقابة المحكمة.



وحققت ارتفاعا في هامش الفائض بعد الضريبة من 27% خلال عام 2011 الى 30% خلال عام 2012 وهذا يدل على متانة بنية الشركة والتطور المستمر.



4. توزيع أرباح السنوات السابقة:

قامت الشركة بتوزيع جزء من أرباح السنوات السابقة بناء على ما تم إقراره في إجتماع الهيئة العامة في 2012/5/1 و يواقع 30% من رأس مال المدفوع.

بلغ مجموع الفائض المتراكم كما في 2012/12/31، 1,560,274,719.000 (تربليون وخمسمائة وستون مليار ومائتان وأربعة وسبعون مليون وسبعمائة وتسعة عشر ألف دينار) بعدما كان 937,024,992,000 (تسعمائة وسبعة وثلاثون مليار وأربعة وعشرون مليون وتسعمائة وأثنان وتسعون ألف دينار) في 2011/12/31.

5. مبالغ الدعاية والسفر والضيافة والتبرعات:

صرفت الشركة خلال عام 2012 المبالغ التالية للدعاية والسفر والضيافة والتبرعات

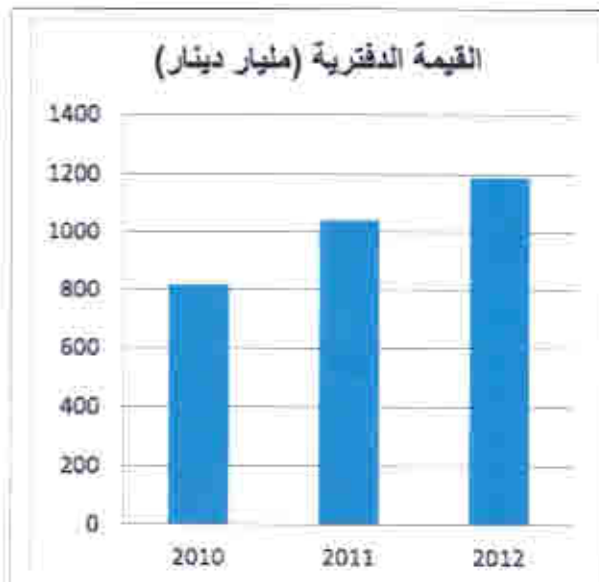
السنة	2011	2012
الدعاية والسفر والضيافة والتبرعات (مليون دينار)	40,618	54,238

6. الاحتياطات :

للشركة احتياطي الزامي (5 %) وفق المادة (73 من قانون الشركات) بمبلغ 104,404,823,000 (مائة وأربعة مليار وأربعمائة وأربعة مليون وثمانمائة وثلاثة وعشرون ألف دينار) كما في 2012/12/31.

7. الموجودات الثابتة :

تتبع أسياسيل سياسة انفاق رأس مالي قوي منذ تاسيسها مما سمح لها ان تغطي العراق بشكل كامل و تنتقل الي مرحلة اكثر نضجا وكفاءة في بنيتها التحتية وتطوير شبكة الهاتف النقال من الجيل الثاني ويوضح الجدول أدناه القيمة الدفترية للموجودات الثابتة للشركة ما بين 2010 الى 2012.



السنة	2010	2011	2012
القيمة الدفترية (مليار دينار)	817	1,043	1,190

8. النقدية والمطلوبات:

بالرغم من ارتفاع رصيد الموجودات الثابتة و انخفاض في رصيد الديون وتسديد المصاريف التشغيلية تمكنت الشركة من زيادة النقد خلال 2012 كما موضح أدناه:

السنة	2010	2011	2012
النقدية (مليار دينار)	176	171	292

السنة	2010	2011	2012
المطلوبات (مليار دينار)	1,855	1,388	934

خامسا : المنتجات والخدمات:

تقدم أسياسيل عدداً من الأنظمة المبتكرة والمتميزة لنظام الخطوط المدفوعة مسبقاً، فضلاً عن أنظمة خط الفاتورة، وباقات الخدمات النقالة للأفراد والمؤسسات. تقدم أسياسيل مجموعة من باقات الخدمات المصممة خصيصاً لتناسب الاحتياجات الديموغرافية والجغرافية المختلفة للمشاركين.

1. الاشتراكات المدفوعة مسبقاً

تستأثر خدمات الخطوط المدفوعة مسبقاً بعدد المشاركين في أسياسيل، وحتى 2012/12/31 يمثل الجزء الأكبر من إيرادات الشركة. يدفع المشاركون مقدماً عبر شراء الرصيد مقابل استخدام الخدمات في خطوط الدفع المسبق. وهذا يقلل من تعرض الشركة للمخاطر المتعلقة بمتانة المركز المالي للمشاركين.

تقسم الخطوط الدفع المسبق الى الانواع التالية:

- الخط الدفع المسبق الاعتيادي: يمثل هذا الخط المنتج الرئيسي لأسياسيل والعهد الأكبر من المشاركين يستخدمون هذا الخط.

- خط الشباب: هذا الخط مصمّم خصيصاً ليلانم احتياجات الشباب.
- خط الماس: خط الماس الموجه للمرأة (ولا سيما ربات البيوت) وهو منتج متميز من آسياسيل .
- خط الذهب: هذا المنتج متوفر في مناطق معينة في العراق بغرض تعزيز خدمات الشركة في تلك المناطق التي تكون فيها نسبة المشتركين قليلة، من خلال عرض تعريفية مخفضة على المكالمات المحلية التي يتم إجراؤها في نطاق تلك المناطق.
- خط Heli Zerine: هو خط متوفر متوفر في محافظتي أربيل ودهوك ويقدم مميزات مماثلة لخط الذهب المذكور أعلاه.

2. الاشتراكات المدفوعة لاحقاً (خط الفاتورة)

يقدم خط الفاتورة لمشركي آسياسيل سهولة التحدث بحرية دون الحاجة إلى استخدام بطاقات الشحن. وفي نهاية كل شهر، يتم تقديم كشف مفصل يكافئ أجور الخدمات المستخدمة في ذلك الشهر.

3. خدمة الانترنت وخدمات ذات القيمة المضافة

فضلاً عن المنتجات والخدمات المذكورة أعلاه، تقدم آسياسيل خدمة الانترنت السريع EDGE بالإضافة الى عدد من الخدمات ذات القيمة المضافة لتلبية متطلبات الاتصالات الخاصة بمشركيها على سبيل المثال SMS P2P، خدمة تحويل الرصيد، خدمة ربط الرسائل القصيرة SMS بالفايس بوك، خدمة رسائل الصوت، الصورة MMS، خدمة الرد الآلي IVR، خدمة ميلودي، خدمة شكر، وخدمة بلاك بيرري، خدمة الاستعادة وخدمة قرض الرصيد.

4. بعض من الخدمات الجديدة المقدمة للمشركين في سنة 2012

قدمت الشركة في سنة 2012 عدد من الخدمات والعروض المتميزة للمشركين ومنها:

- خدمة الانترنت خلال التجوال الدولي للخطوط الدفع المسبق لتصبح أول شبكة في العراق توفر هذه الخدمة لمشركيها.
- توفير خدمة الانترنت والرسائل المصوره كخدمة افتراضيه اساسية لكل المشتركين.
- عرض باقة خدمات بلاك بيرري مع خدمة الایمیل و التواصل الاجتماعي مع امكانية التسوق من مركز تطبيقات بلاك بيرري.
- خدمة الارقام المجانية.
- عرض باقة الانترنت الاسبوعية بحجم 60 م.ب.

- عرض باقة الانترنت الشهرية بحجم 500 م.ب مع إمكانية التجديد التلقائي للاشتراك لخطوط الفاتورة.
- إضافة ميزة معرفة الوقت الذي يكون فيه الجهاز متاحاً لخدمة المكالمات الفائتة.
- العديد من العروض الخاصة لإعادة تفعيل لخطوط المعلقة و المتوقفة.
- خدمة (CALlect™) للاتصال على حساب المستلم.
- عروض الرصيد المجاني مع كروت التعبئة لخطوط الدفع المسبق.
- خدمة الرقم الدولي السوبر (المفضل).
- عروض الحج و العمرة.

وغيرها من الخدمات الأخرى التي كانت أساساً من الشركات السبّاقه في توفيرها للمشاركين بالإضافة الى العديد من العروض المميزه التي تضمنت تخفيضات كبيرة على باقات مختلفه من الخدمات.

ساساً: توسيع وتحديث الشبكة

تميزت سنة 2012 بالتوجه نحو تحديث الشبكة بإدخال اجيال جديد من الأجهزة متوافقة مع تقنيات الجيل الثالث حيث تم استبدال عدد من ابراج المحطات الأساسية (BTS) من الى أنواع حديثة، كما وتم تحديث شبكة التراسل في عدد من المحافظات كخطوة نحو تقنية شبكة ال (All-IP). كذلك تم تحديث كل من شبكة البيانات الحزميه (GPRS) ومركز خدمة الرسائل (SMSC) بالإضافة الى البدء بتحديث البدالات الرئيسيه ببدالات حديثة ذات السرعة والسعة العاليتين.

و تم تنفيذ مشروع توحيد نقاط تحويل الإشارة (STP) وذلك بتوحيد و دمج ستة ازواج من نقاط تحويل الإشارة لتصبح ثلاث ازواج اساسية داعمة لخاصية نقل الإشارة عبر بروتوكول الانترنت (SIGTRAN) مما أدى الى تبسيط وزيادة كفاءة شبكة الاشارات (Signaling Network)، تنصيب موجهات IP (IP Routers) في كل من مراكز الشركة الرئيسية في كل من بغداد وسليمانية وأربيل وذلك طبقاً للتصميم الموضوع لتنفيذ شبكة IP في جميع أنحاء العراق.

بالإضافة الى ذلك كانت من توجهات العام الماضي إضافة اجزاء سائده وداعمة احتياطية (Backup) لعناصر الشبكة الرئيسية لحماية الشبكة وضمان استمرارية عملها مثل توفير شبكة الياف ضوئية بين مراكز أساسية الرئيسيه لإسناد شبكة التراسل اللاسلكيه و تشغيل البدلات بنظام ال (Pool) واستخدام ثلاث نسخ احتياطية موزعة جغرافياً لقاعدة بيانات المشتركين الموحدة (ngHLR).

كما قامت الكوادر الفنية في الشركة بإضافة عدد كبير من الأبراج الجديدة في مختلف أنحاء العراق بغرض تقوية الشبكة وإبصال التغطية الى مناطق جديدة في عموم العراق وخصوصاً محافظات اربيل، نينوى، الأنبار، كربلاء، نجف وميسان.

سابعاً: مراكز البيع والوكلاء وأصحاب الإمتياز:

للشركة عشرون مركزاً للبيع يتم إدارتها من قبل الشركة بشكل مباشر، كما للشركة 16 ستة عشر مركزاً للبيع يتم إدارتها من قبل أصحاب إمتياز استخدام الاسم التجاري والعلامة التجارية للشركة. ويبلغ عدد الوكلاء الرسميين للشركة أربعة وثلاثون وكيل بيع وتوزيع بضائع الشحن وشرايح الخطوط من خلال ما يقارب اثنا عشر ألف نقطة بيع منتشرة في جميع أنحاء العراق.

ثامناً : أعضاء مجلس الإدارة ومساهماتهم في رأس مال الشركة

1. إنشاء أسماء السادة رئيس وأعضاء مجلس الإدارة لغاية نهاية سنة 2012.

#	الاسم الثلاثي	العنوان	عدد الأسهم لغاية 2012/12/31	نسبة المساهمة في رأس مال
1	عمر حسين أحمد	رئيس مجلس الإدارة	7,366,950,000	%2.72838
2	د. ناصر محمد عبدالله معرفيه	نائب رئيس مجلس الإدارة	122,500	%0.00005
3	فاروق مصطفى رسول	عضو مجلس الإدارة	114,704,100,000	%42.48111
4	هنا محمد زروق	عضو مجلس الإدارة	11,360,250,000	%4.20731
5	هدار محمد بن مارتك الشبي	عضو مجلس الإدارة	122,500	%0.00005
6	أحمد بيزي	عضو مجلس الإدارة	122,500	%0.00005
7	فادي علي سمايل	عضو مجلس الإدارة	122,500	%0.00005

2. أسماء السادة المساهمين بنسبة 5% من رأس المال الشركة أو أكثر في 2012/12/31:

#	الاسم الثلاثي	عدد الأسهم لغاية 2012/12/31
1	فاروق مصطفى رسول	114,704,100,000
2	شركة الزواد للخدمات العامة المحدودة	132,300,000,000

3. تم مكافأة السادة أعضاء مجلس الإدارة بمبلغ 900,000,000 (فقط تسعمائة مليون دينار) في سنة 2012 بواقع 200,000,000 (فقط مائتي مليون دينار) لكل من السيد رئيس

مجلس الإدارة والسيد نائب رئيس مجلس الإدارة و 100,000,000 (مائة مليون دينار) لكل عضو من أعضاء مجلس الإدارة وذلك عن الخدمات المقدمة من قبلهم من تاريخ تحول الشركة من شركة محدودة الى شركة مساهمة خاصة ولنهاية سنة 2011.

4. بلغت مجموع الرواتب التي نقاضها السيد المدير المفوض 600,000,000 (ستمائة مليون دينار) لسنة 2012.

تاسعاً : العاملون في الشركة

بلغ عدد الموظفين الدائمين في الشركة بنهاية سنة 2012، 2,905 (ألفين وتسعمائة وخمسة موظف)، منهم 89 (تسعة وثمانون موظف) من الأجانب والبقية من العراقيين. وقد ارتفع عدد الموظفين في الشركة لتوسع الشبكة وتوسع نشاطاتها مما تطلب ذلك كادر ذو كفاءة عالية ومخصصة في خدمات الاتصالات.

تصنيف الموظفين حسب الشهادات العلمية:

#	الشهادة	العدد
1	دكتوراه	3
2	ماجستير	109
3	بكالوريوس	1,290
4	دبلوم عالي	6
5	دبلوم	369
6	المتوسطة والاعدادية	243
7	الابتدائية ومادون	885
	المجموع	2,905

بلغ عدد الموظفين المشمولين بالضمان الإجتماعي بموجب القانون 2492 (ألفين وأربعمائة وإثنان وتسعون موظف) بنهاية سنة 2012 موظف وقد تم دفع مبلغ (988,252,303) دينار عراقي في نفس العام عن التزام الشركة تجاه الضمان الإجتماعي. كما بلغ مجموع الرواتب مع المخصصات وأجور الأعمال الإضافية والمكافآت التشجيعية التي نقاضها الموظفون الدائمون خلال سنة 2012 مبلغ 90,277,890,000 (تسعون مليار و مائتان و سبعة و سبعون مليون و ثمانمائة و تسعون ألف دينار).

عاشراً : الأسماء والعناوين الوظيفية لأصحاب أعلى خمس رواتب في الشركة

عام 2012		
#	الاسم	العنوان الوظيفي
1	فاروق مصطفى رسول	المدير المفوض
2	د. ديار عبدالقادر احمد	المدير التنفيذي
3	أحمد مخلص	مدير وحدة عمل التجارية
4	حسام الاشقر	مدير التشغيل في وحدة عمل المالية
5	مظهر الترك	مدير قسم المبيعات

إحدى عشر: الدورات التدريبية لموظفي الشركة خلال سنة 2012

قدمت الشركة للموظفين في مختلف الاقسام دورات تدريبية وبواقع 32 (اثنان وثلاثون دورة تدريبية) أقيمت من قبل الشركة شارك فيها 436 (أربعمائة وستة وثلاثون موظف)، وبلغت عدد الدورات التي أقيمت من قبل شركات خارجية داخل العراق 55 (خمسة وخمسون دورة) شارك فيها 515 (خمسمائة وخمسة عشر موظف) والدورات التي أقيمت خارج العراق دورتين شارك فيها 16 (سنة عشر موظف).

إثنا عشر: عقود الشركة

قامت الشركة بأبرام عدة عقود تتضمن توريد الأجهزة والمعدات واعمال المقاولات لنصب وتشغيل أنظمة الاتصالات وعقود خدمات وايجار وغيرها من العقود لتمشية أمور الشركة والاستمرار في عملها والتحسين والتوسيع في شبكتها.

ثالث عشر: الدعاوى الخاصة بالشركة

أقيمت على الشركة في سنة 2012، 35 (خمسة وثلاثون) دعوى وبقيمة مقدرة (6,166,000,000) (سنة مليارات ومائة وستة وستون مليون) دينار، حسمت 26 منها (سنة وعشرون) دعوى لصالح الشركة بقيمة مقدرة (6,130,766,000) (سنة مليارات ومائة وثلاثون مليون وسبعمائة وستة وستون ألف) دينار، وستة دعاوى لازالت متظورة من قبل المحاكم بقيمة مقدرة 150,000 (مائة وخمسون مليون) دينار. وخسرت الشركة في سنة 2102 ثلاثة دعاوى فقط بقيمة (35,084,000) (خمسة وثلاثون مليون وأربعة وثمانون ألف) دينار. أقامت الشركة دعوى واحدة على الغير وقد حكم لصالح الشركة بقيمة (93,000,000) (ثلاثة وتسعون مليون) دينار والدعوى في مراحل الاستئناف والتعيين.

فاروق مصطفى رسول
رئيس مجلس الإدارة

